|  |  |
| --- | --- |
| IOANNES PAULUS EPISCOPUS SERVUS SERVORUM DEI AD PERPETUAM REI MEMORIAM  CONSTITUTIO APOSTOLICA  ***MOSCOVIENSIS LATINORUM[[1]](#footnote-1)***  ADMINISTRATIO APOSTOLICA MOSCOVIENSIS LATINORUM CONSTITUITUR    ***Providi quae Decessores*** Nostri feliciter suo tempore consilia de Catholica Ecclesia latissimis in Russiae finibus ceperint, permagno Dei ipsius beneficio licet iam Nobis multo etiam felicius explere perficereque cum, interiectis non nullis annis, sic rerum sit commutata condicio illic ut maiori iam ecclesialis communitatis flori ac progressui faveri videatur quin immo plenae inibi Ecclesiae renovationi. Etenim litteris suis motu proprio editis « Plenitudine potestatis » tum dein Decreto « Quo aptius » Romanus Pontifex Pius XI venerandae memoriae die decimo mensis Martii anno MCMXXVI quinque destinaverat Administratores Apostolicos in interminata paene archidioecesis Mohiloviensis regione, a Bielorussia scilicet ad Siberiam usque patente, plagis in illis quibus est hodie nomen : Mohilovia, Leninopolis, Moscua, Kharkovia et Kazania-Samara-Sinibirski.  Compositis itaque tandem Civitatis religionisque causis, suasit huic Apostolicae Sedi vehementius quidem Venerabilis Frater Franciscus Colasuonno, Archiepiscopus titulo Truentinus atque simul in Foederatis Civitatibus Sovieticis Sedis Apostolicae Legatus, ut iis omnino in finibus Administratio Apostolica Moscoviae legitime excitaretur, unde initium convenienter fieret canonicae efficiendae ordinationis singularum communitatum catholicarum ritus Latini in Europaea Reipublicae Foederativae Russae provincia.  Sententiis ideo diligenter exceptis atque opinionibus auditis tum Venerabilis Fratris Angeli Sodano, Archiepiscopi titulo Novacaesariensis Prosecretarii Status, tum Venerabilis Fratris Ioannis Ludovici Tauran, Archiepiscopi titulo Theleptensis Pontificiae Commissionis pro Russia Praesidis, propositis illis ipsis perlibentes Nos adstipulamur precibusque admotis obsequendum esse arbitramur, quo certius in posterum tempus curationi pastorali catholicorum gregum ritus Latini superius memoratorum consulatur.  De auctoritatis propterea Nostrae apostolicae plenitudine harumque Litterarum virtute censemus legitime omnia loca quae communiter dicta « Russia Europaea » complectitur ab archidioecesi Mohiloviensi seiungi atque in Apostolicam Administrationem converti cui deinceps titulus sit *Moscoviensis Latinorum* cuiusque fines iidem pariter habeantur quibus in praesentia definitur « Russia Europaea ». Sedem autem illius Administrationis Apostolicae in urbe esse volumus *Mosca* vulgari sermone. Ordinario insuper Praelato novae huius Administrationis singula addimus iura et officia, facultates et obligationes quibus reliqui per orbem Episcopi residentiales pro re nata augentur tenenturve.  Ad iussa vero haec Nostra quam absolutissime exsequenda constituimus memoratum Venerabilem Fratrem Franciscum Colasuonno, tributis necessariis cunctis et opportunis agendi potestatibus etiam subdelegandi, ad effectum de quo hic agitur, quemvis virum dignitate in ecclesiastica constitutum, officio tamen iniuncto ad Pontificiam Commissionem pro Russia germanum perferendi exemplum actus ipsius completae exsecutionis. Quandoquidem tantopere laetamur fieri licuisse quae hisce Litteris denique tandem instituerimus, omni proinde animi Nostri cum firmitate atque pulcherrima cum rerum venturarum exspectatione has iubemus Apostolicas Litteras tam is praesens quam in subsequens ratas esse tempus, contrariis quibuslibet rationibus haudquaquam obsistentibus.  Datum Romae, aud S. Petrum, die tertio decimo mensis Aprilis, anno Domini millesimo nongentesimo nonagesimo primo, Pontificatus Nostri tertio decimo.  ANGELUS SODANO, archiep. *Prosecretarius Status*  IOANNES LUDOVICUS TAURAN*Pont. Comm. Oro Russia Praeses*  Angelus Lanzoni, *Protonot. Apost.* Franciscus Chiaurri,*Protonot. Apost.* | ИОАНН ПАВЕЛ, ЕПИСКОП,  СЛУГА СЛУГ БОЖИИХ  НА ВЕЧНОЕ ПАМЯТОВАНИЕ  АПОСТОЛЬСКАЯ КОНСТИТУЦИЯ  ***MOSCOVIENSIS LATINORUM***  ОБ УЧРЕЖДЕНИИ АПОСТОЛЬСКОЙ АДМИНИСТРАТУРЫ В МОСКВЕ ДЛЯ КАТОЛИКОВ ЛАТИНСКОГО ОБРЯДА  Я рассмотрел то, что наши предшественники успешно начали в свое время, то есть дела и вопросы, касающиеся Католической Церкви на обширных территориях России, и по безмерной доброте Самого Бога нам было даровано счастливым образом завершить и усовершенствовать эти дела и вопросы спустя немало лет, когда положение вещей изменилось и представляется благоприятным для процветания и прогресса большей части Церковной общины и даже полного её обновления в тех краях. Фактически, опубликованными документами *Motu proprio* "*Plenitudine potestatis*" и Декретом "*Quo aptius*", достопамятный Римский Понтифик Пий XI 10 марта 1926 года назначил 5 Апостольских Администраторов для почти бескрайней территории Могилевской архиепархии, расположенной от Белоруссии до Сибири, для регионов, которые ее составляли и которые ныне носят названия: Могилев, Ленинград, Москва, Харьков и Казань-Самара-Симбирск.  Точно так же, принимая во внимание развитие событий как в обществе, так и в религии, достопочтенный брат Франческо Коласуонно, титулярный архиепископ Труента и Легат Апостольского Престола в Советском Союзе, убедил Апостольский Престол законно восстановить, в пределах указанных границ на этой территории, Апостольскую Администратуру в Москве, так, чтобы было удобно начать действительное и каноническое учреждение отдельных католических общин латинского обряда в европейской части Российской Федеративной Республики.  Итак, усердно собрав разные взгляды и мнения, проконсультировавшись с достопочтенным братом Анджело Содано, титулярным архиепископом Новокесарийским и про-государственным секретарем, выслушав достопочтенного брата Жан-Луи Торана, титулярного архиепископа Телепта, председателя Папской Комиссии «Pro Russia», и будучи благосклонны к таким предложениям, мы решили удовлетворить эти мольбы и прошения, чтобы в будущем были приняты наиболее эффективные меры для пастырской заботы о пастве – католиках латинского обряда, упомянутого выше.  Таким образом, в силу нашей полной апостольской власти, этим Посланием мы решаем, что все места, которые обычно называются «Европейской частью России», должны быть отделены от Могилевской архиепархии и стать Апостольской Администратурой, которая отныне обозначается титулом «Московская для католиков латинского обряда» и границы которой совпадают с тем, что сейчас определяется как «Европейская часть России». Мы желаем, чтобы центр указанной Апостольской Администратуры находился в городе, именуемом Москвой. Мы также наделяем Ординария Прелата указанной новой Администратуры всеми правами и служениями, полномочиями и обязанностями, которые есть у остальных Епископов во всем мире и которые присущи самой должности по её природе.  Для выполнения этих наших решений по всем пунктам мы наделили достопочтенного брата Франческо Коласуонно всеми необходимыми и соответствующими полномочиями действовать, включая право на субделегирование, в целях выполнения того, о чем здесь было сказано – установить любого мужчину в церковном достоинстве, с дополнительной задачей отправить в Папскую комиссию «Pro Russia» идентичную копию акта о полном выполнении поручения. И поскольку мы счастливы, что нам было позволено осуществить то, что мы, наконец, установили посредством этих Посланий, мы желаем с мужеством, твердой и прекрасной надеждой на будущее, чтобы эти Апостольские Послания имели силу закона как в настоящее время, как и в ближайшем будущем, несмотря на возможные существующие препятствия.  Дано в Риме, у Святого Петра, 13 апреля лета Господня 1991, в 13-й год Нашего Понтификата.  АНДЖЕЛО СОДАНО, Архиепископ, про-Государственный секретарь.  ЖАН-ЛУИ ТОРАН, председатель Папской Комиссии "Pro Russia"  Анджело Ланцони, Апостольский протонотарий  Франческо Киаурри, Апостольский протонотарий |

1. A.A.S., vol. LXXXIII (1991), n. 7, pp. 545-547 [↑](#footnote-ref-1)